



التوزيع: عام  
E/ESCWA/13/4/Add.14  
٥ شباط/فبراير ١٩٨٦  
ARABIC  
الأصل: بالإنكليزية

الأمم المتحدة  
المجلس الاقتصادي والاجتماعي

اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا

الدورة الثالثة عشرة  
٢٤ نيسان / أبريل ١٩٨٦  
بغداد

البند (١) من جدول الأعمال المؤقت

التقدم المحرز في تنفيذ برنامج العمل

أدشطة الحكومات والوكالات الدولية في مجال الموارد المائية بمنطقة الأسكوا

مذكرة من الأمانة التنفيذية

١٧ مارس ١٩٨٦

86-0239

المحتويات

<u>الصفحة</u>	
١	..... مقدمة - اولا
٢	..... ١٩٨٠-١٩٨٠ - ثانيا
٣	..... ١٩٨٠-١٩٨٠ - ثالثا
٤	..... ١٩٨٠-١٩٨٠ - رابعا
٥	..... ١٩٨٠-١٩٨٠ - الخامس
٦	..... ١٩٨٠-١٩٨٠ - السادس
٧	..... ١٩٨٠-١٩٨٠ - السابع

## أولاً - مقدمة

أدرجت شعبة الموارد الطبيعية والعلم والتكنولوجيا بالاسكوا هذا العنصر البرنامجي في برنامج عمل فترة السنتين ١٩٨٤-١٩٨٥ لمتابعة ما أحرزته الدول الأعضاء في الاسكوا من تقدم في تحقيق الأهداف الموضوعة لتنمية الموارد المائية. وذلك تمشيا مع خطة عمل ماردل بلاتا<sup>(١)</sup> ضمن قرارات كثيرة اتخذت في هذا المجال.

وقد تم تنفيذ العنصر الحالي «اجراء مسح للنشاطات الحديثة في ميدان تنمية الموارد المائية في منطقة الاسكوا» كعنصر من عناصر البرنامج التي اقرتها دول الاسكوا في الدورة العاشرة. وأما الناتج النهائي لهذا العنصر من البرنامج فهو التقرير الحالي المسمى «الأنشطة التي اضطلع بها الحكومات والوكالات الدولية في ميدان الموارد المائية في منطقة الاسكوا»، (E/ESCWA/NR/86/4) والهدف منه، كما هو مذكور في برنامج عمل فترة السنتين ١٩٨٥-١٩٨٤، هو استعراض أهم مشروعات تطوير الموارد المائية، التي لها آثار اجتماعية واقتصادية عامة والتي تم تنفيذها أو كان يجري تنفيذها في الفترة من ١٩٨٠ إلى ١٩٨٥. وسوف تستخدم نتائج المسح في انشاء قاعدة للبيانات. وعليه، فمن المنتظر أن يتبادل اعضاء الاسكوا في المعلومات والخبرة داخل المنطقة. وكان بعض الممثلين في الدورة الثانية عشرة للاسكوا المعقودة في نيسان/ابريل ١٩٨٥ قد طلبوا، ضمن طلبات أخرى، ان يتم إجراء مسح كهذا. الواقع ان هذا المسح يعتبر الأساس لمعرفة حالة الموارد المائية الموجودة عند التوجه نحو اقامة خطة متكاملة لتوفير قاعدة من البيانات والمعلومات خاصة بقطاع المياه في المنطقة. ومن المتوقع ان تسترشد الدول الاعضاء بالتقرير في تنفيذ خططها لتنمية الموارد المائية من خلال نشر المعلومات وتبادلها فيما بينها عن الجوانب المختلفة لقطاعات المياه فيما بين دول المنطقة.

---

(١) التقرير الصادر عن مؤتمر الامم المتحدة المعنى بالمياه، ماردل بلاتا، ٢٥-٣٠ آذار/مارس ١٩٧٧ منشور الامم المتحدة (E/CONF.70/29) الفصل السادس، الصفحات ٧٦-٧٨.

ثانياً- مسح لمشروعات تنمية الموارد المائية في منطقة الاسكوا خلال الفترة ١٩٨٥-١٩٨٠

#### الف- على الصعيد القطري

يتضمن التقرير الرئيسي، على الصعيد القطري، تلخيصاً للتقدم المحرز في تنمية الموارد المائية بمنطقة الاسكوا. وفي كل بلد يتم تقديم المعلومات باتباع نمط واحد. واهم الجوانب التي تم التعرض لها بالنسبة لكل بلد هي التالية:

- ١- ملامح قطرية تشمل بعض أهم المؤشرات الاقتصادية والديموغرافية والجغرافية والفيزيوغرافية والمناخية في كل بلد؛
- ٢- أهم مؤسسات قطاع المياه في البلد، مع توضيح لمسؤوليات المؤسسات في بعض الأحيان؛
- ٣- موارد المياه في البلد مع وصف موجز لموارد المياه التقليدية وغير التقليدية المتاحة في كل بلد؛
- ٤- وصف لمشروعات تنمية الموارد المائية في القطر (١٩٨٥-١٩٨٠) بایجاز، ولكن ليس بایجاز مفرط، أهم مشروعات الموارد المائية خلال الفترة من ١٩٨٠ إلى ١٩٨٥. وتناول هذا البحث أيضاً المشروعات التي بدأت قبل عام ١٩٨٠ وامتدت إلى ما بعده. وترتبط اشارات إلى المصاعب التي تواجهه تنمية قطاع المياه. وإلى الخبرات المكتسبة والتكنولوجيات والمنهجيات المطبقة. بالإضافة إلى عرض المشروعات المائية وتصنيفها قطاعياً. وتم التركيز على الأنشطة التي تجري في مجال المياه والتي لها أثر مباشر على التنمية الوطنية و/أو التنمية الاجتماعية والاقتصادية الأقلية.

ويجب الا يغيب عن الذهن ان مشروعات موارد المياه المقدمة في هذا التقرير ليست هي الاشطة الوحيدة التي نفذتها البلدان المعنية في مجال المياه. فمن المؤكد أن هناك مشروعات أخرى نفذت في المنطقة بالإضافة إلى الاشطة المذكورة في النص الأصلي. فإذا اغفل ذكر بعض المشروعات في هذا النص فالسبب هو الافتقار إلى المعلومات الكافية عنها أو تضارب المعلومات الواردة عن مصادر مختلفة أو لأن اللجنة لم تتلق أية معلومات عن هذه المشروعات.

كما ان بعض البلدان الاعضاء لم يتم تغطيتها في التقرير تغطية كاملة بسبب الأوضاع السياسية الخاصة السائدة فيها، كما هي الحال في لبنان والضفة الغربية وقطاع غزة.

باء- مشروعات تنمية موارد المياه على الصعيد الاقليمي

تعتبر مشروعات تنمية الموارد المائية على الصعيد الاقليمي مشروعات محدودة في منطقة الاسكوا رغم النجاح المحرز في مجال الموارد المائية الاقليمية في مناطق كثيرة اخرى من العالم. ولا بد من تنمية التعاون والتنسيق والادارة فيما بين الدول المشتركة في الموارد المائية ضمن بلدان الاسكوا عقد اتفاقيات فيما بينهم حيث ينتفع الكل بمقتضها من الموارد المائية المتاحة. ومن الناحية الفنية، لمن تصل ابداً آلية تنمية للموارد المائية المشتركة الى فائدتها القصوى بغير معرفة كاملة لأهم المعلومات المائية المشتركة مثل الجيومورفولوجيا والهيدرولوجيا والجيولوجيا المائية والأرصاد المائية والأرصاد الزراعية والمناخ والتربة والظروف الاجتماعية والاقتصادية السائدة في منطقة المشروع. وبالتعاون بين البلدان المشتركة تسهل الدراسات المطلوبة لهذه المعلومات حيث تعم الفائدة على الجميع.

ومن الممكن إقامة مشروعات اقليمية مائية في منطقة الاسكوا. وما يؤكد ذلك وجود أحواض كبيرة للمياه السطحية والمياه الجوفية مثل: الطبقات الحاملة للمياه المكونة من الحجر الرملي التي ترجع الى العصرين الجيولوجيدين القديم والوسطي، وتمتد عبر الاردن والملكة العربية السعودية وقطر والكويت والبحرين والامارات العربية المتحدة وعمان واليمن الديمقراطية؛ وطبقة الحجر الجيري في ام الرادومة-الدامم الموجودة في المملكة العربية السعودية والكويت والبحرين وقطر والامارات العربية المتحدة وعمان واليمن الديمقراطية؛ وحوض نهر الفرات الذي تشارك فيه سوريا والعراق وتركيا؛ وحوض نهر اليرموك الذي تشارك فيه سوريا والاردن؛ وحوض نهر العاصي الكبير الذي تشارك فيه سوريا ولبنان؛ وحوضي مياه وادي بانو ووادي بيحان في اليمن الديمقراطية واليمن. وبالاضافة الى ذلك توجد بعض المشكلات الخاصة بمصادر المياه غير التقليدية كتحلية المياه تشارك فيها بلدان مجلس التعاون الخليجي.

وأنشط الوكالات في تنفيذ المشروعات الاقليمية وتمويلها هي وكالات الامم المتحدة والمركز العربي لدراسات المناطق الجافة والاراضي القاحلة. وقد تم تنفيذ عدة مشروعات خلال الفترة بين عام ١٩٨٠ وعام ١٩٨٥ ويرد فيما يلي بعض هذه المشروعات:

١- مشروع حوض الحماد

بدأ هذا المشروع في عام ١٩٧٥. واتخذت البلدان الأربع التي تشارك في الحوض وهي العراق والاردن والملكة العربية السعودية والجمهورية العربية السورية اجراءات للتعاون في اطار خطة ترمي الى دراسة الموارد الطبيعية المتاحة في هذا الحوض دراسة متكاملة. وانصب الاهتمام بوجه خاص على تنمية الموارد المائية.

٢- الموارد المائية المشتركة في دول الخليج وشبه الجزيرة العربية (الطبقة الحاملة لمياه الدمام)

نفذ هذا المشروع منظمة الامم المتحدة للأغذية والزراعة (الفاو) وتغطي مساحة المشروع ٧١٦ مليون كيلومتر مربع. والهدف الرئيسي من المشروع هو وضع نموذج جيولوجي مائي لحوض الجزيرة العربية الشرقية.

**٣- العقد الدولي لتوفير مياه الشرب والمرافق الصحية**  
قامت الاسكوا بتنفيذ هذا المشروع بتمويل من برنامج الامم المتحدة الانمائي. وقدرت تكلفته بمبلغ ٤٠ مليون دولار. وأهداف المشروع أساسا هي استعراض الخطط الوطنية في بلدان الاسكوا بالنسبة للعقد الدولي لتوفير مياه الشرب والمرافق الصحية ووضع خطة عمل اقليمية تتعلق بأنشطة العقد التي ستضطلع بها اللجنة في تلك الفترة.

**٤- دراسة وتطوير شبكات المياه التقليدية**  
يهدف المشروع الى تحقيق الانتفاع الأمثل بموارد المياه الريفية من خلال تطوير شبكات المياه التقليدية الموجودة في البلدان العربية، وينفذه وتمويله المركز العربي لدراسات المناطق الجافة والأراضي القاحلة.

**٥- بنك للبيانات عن الموارد المائية في البلدان العربية** التابع للمركز العربي لدراسات المناطق الجافة والأراضي القاحلة  
تم تنفيذ المرحلة الاولى من المشروع.

**٦- تطوير وتطبيق عناصر مشروع هيدرولوجى عملى متعدد الأغراض على الصعيد الاقليمي**  
يقوم بتنفيذ هذا المشروع وتمويله المركز العربي لدراسات المناطق الجافة والأراضي القاحلة وبرنامج الامم المتحدة الانمائي وبعض البلدان العربية لتحسين البيانات الهيدرولوجية وترشيد الانتفاع بالموارد المائية المتاحة.

**٧- وضع خرائط للموارد المائية في البلدان العربية**  
ينفذ المشروع وتمويله المركز العربي لدراسات المناطق الجافة والأراضي القاحلة وبعض البلدان العربية.

**٨- المشروع اليمني المشترك للموارد الطبيعية**  
الوكالة المنفذة لهذا المشروع هي ادارة التعاون التقني لأغراض التنمية التابع للامم المتحدة. وتمويله برنامج الامم المتحدة الانمائي والصندوق العربي للانماء الاقتصادي والاجتماعي. وقد وصل التمويل حتى عام ١٩٨٥ إلى ٢٥ مليون دولار. والمشروع له هدفان هما:

- (أ) استكشاف وادارة الموارد المعدنية والمائية على الصعيد الوطني؛
- (ب) اجراء مسح جيولوجي وهيدرولوجي للموارد المعدنية والمائية في كلا اليمنيين.

ثالثاً- مساعدة وكالات الأمم المتحدة وغيرها من الوكالات التمويلية في مشروعات  
تنمية الموارد المائية بمنطقة الأسكوا

غنى عن القول أن وكالات الأمم المتحدة تلعب دوراً رئيسياً في تطوير قطاع المياه بمنطقة الأسكوا سواء بتنفيذ أو بتمويل مشروعات في مجال المياه والمرافق الصحية. ويقدم الفصل الثاني من التقرير الأصلي، الأنشطة التي تقوم بها وكالات الأمم المتحدة داخل المنطقة لتنمية الموارد المائية بجوانبها المختلفة وكذلك في مجال المرافق الصحية. ومن البديهي أن أقل بلدان نمواً في منطقة الأسكوا (وهما اليمن الديمقراطية والجمهورية العربية اليمنية) يتلقيان أكبر قدر من المساعدة التي تقدمها وكالات الأمم المتحدة، وتليهما مصر والأردن وسوريا من حيث الفوائد التي تتلقاها من المساعدات التمويلية لمشروعات توفير المياه والمرافق الصحية.

وتتلقى البلدان المنتجة للنفط مساعدات من وكالات الأمم المتحدة لتعزيز الأيدي العاملة في مؤسساتها المائية بوجه خاص. وهناك أيضاً عدة وكالات مانحة وبنوك وصناديق ومؤسسات دولية وخدمات طوعية تمول في الوقت الحالي بعض الأنشطة في قطاع المياه في أجزاء مختلفة من العالم بما فيها بعض الأجزاء بمنطقة الأسكوا.

ولقد كانت البرامج المتصلة بالمياه على الدوام جزءاً لا يتجزأ من الجهد الإنمائي العام لوكالات الأمم المتحدة ولا سيما برنامج الأمم المتحدة الإنمائي الذي له ممثل مقيم في أكثر من 150 بلداً ناماً لتنسيق شتى البرامج التي تقوم بها الأمم المتحدة في البلد. كما أن هناك وكالات أخرى مثل منظمة الصحة العالمية والمنظمة العالمية للأرصاد الجوية ومنظمة الأغذية والزراعة والبنك الدولي ورابطة التنمية الدولية كان لها نشاط تمويلي أو اشرافي أو تنفيذي في عدة مشروعات في كثير من بلدان الأسكوا.

وبعض مصادر المساعدات الثنائية مثل هولندا وجمهورية المانيا الاتحادية وفرنسا والولايات المتحدة الأمريكية والمملكة المتحدة كان لها نشاط في مساعدة البلدان النامية بمنطقة الأسكوا فنياً ومالياً لتعزيز قطاع المياه. كما أن هناك كثيراً من البنوك والصناديق الإنمائية التي أفاد قطاع المياه في المنطقة من إسهامها في السنوات الخمس الأخيرة ومنها الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي والبنك الإسلامي والصندوق الكويتي وصندوق أبو ظبي. وفي التقرير تفاصيل عن المساعدات المقدمة لبلدان مختلفة.

#### رابعاً- النتائج والتوصيات

شهدت منطقة الاسكوا خلال العقد الماضي تنمية اجتماعية واقتصادية تمت بسرعة غير مألوفة، مع تحقيق تقدم ملحوظ من خلال خطط وطنية للتنمية الاقتصادية في كل بلد من البلدان الاعضاء. وقد ظهرت مشكلات معينة بسبب الحاجة الى تلبية الطلب الهائل على المياه بعد تحسن مستوى المعيشة. ولحل هذه المشكلة لا بد من التحسين والتطوير في تنمية الموارد المائية ولا بد ان تكون ادارة الموارد المائية مبنية على خطة عامة شاملة تتعلق بالموارد المائية.

ويرد فيما يلي كل من الموجز والنتائج والتوصيات المتعلقة بمشروعات تنمية الموارد المائية والمستخلصة من التقرير الرئيسي بالنسبة لكل بلد على حدة.

##### ١- البحرين

شهدت البحرين في العقد الاخير تناقصا سريعا في المستوى الهيدروليكي لمياهها الجوفية مقرونا بتدور في نوعية الماء. فقد لوحظ ان مياه البحر تتغلغل حول محيط الجزيرة كما لوحظ تسلل المياه في عمق شبكة الطبقات الحاملة للمياه الجوفية. وعليه، فقد قررت البحرين كحل بديل وسريع ان تعتمد اعتمادا كبيرا على تحلية مياه البحر في الاستخدامات المنزلية والصناعية نظرا لأن مواردها من المياه الجوفية محدودة. ولذلك، إنصب التركيز في مشروعات موارد المياه المنفذة في البحرين في السنوات الخمس الاخيرة (١٩٨٥-١٩٨٠) على تحلية مياه البحر ومعالجة مياه المجاري. وقد تلقى قطاع المياه في البحرين مساعدات ثنائية من المملكة العربية السعودية وأبو ظبي لبناء محطة ضخمة لتحاليف المياه في سترة ومحطة لمعالجة مياه المجاري في توبلي لإعادة استخدام المياه في الأغراض الزراعية.

ولا يوجد برنامج محدد في اطار العقد الدولي لتوفير مياه الشرب والمرافق الصحية ولكن مشروعات توفير المياه والمرافق الصحية تدخل ضمن خطط التنمية الوطنية. ومما سبق يمكن تقديم التوصيات التالية:

(١) تعتمد البحرين في الوقت الحالي على استغلال ما لديها من طبقات المياه الجوفية الارتوازية. ولكن الخوف من ان يؤدي هذا التحميل الشديد الى الاضرار بمخزون المياه الجوفية ومن ان تزداد الملوحة رغم الاجراءات الصارمة التي تتخذ للرقابة على استخدام المياه في المنازل وفي الصناعة. ولذلك نوصي بأن يراقب سحب المياه الجوفية مراقبة صارمة وان يدرس مستودع مياه الخبر الجوفي دراسة تفصيلية لتوضيح الوضع وتحديد كمية الموارد المائية المتاحة،

(ب) أية خطة وطنية للمياه من شأنها أن تساعد على مواجهة الوضع المائي ولا بد من وضع استراتيجية تركز بوجه خاص على ترشيد استهلاك الموارد المائية القليلة وكذلك ترشيد الاعتماد على مياه البحر التي تتم تحليتها بطرق غير تقليدية باهظة التكاليف، والمفروض أن ينطوي ذلك على إجراءات لترشيد الاستهلاك وعلى إدارة صارمة للمياه في المنطقة، وعلى ترتيب الأولويات في استخدام المياه وعلى تنسيق أوثيق بين الخطط الزراعية والصناعية وخطط تنمية المياه.

(ج) وضع برنامج للتدريب في مجال المياه لسد النقص في الأيدي العاملة الماهرة على جميع المستويات.

#### ٢- اليمن الديمقراطية

سيزداد الاهتمام على موارد المياه الجوفية زيادة مفرطة لتلبية الطلب المتزايد على الماء لكل أنواع الاستخدامات. والمياه السطحية المتوفرة من فيضان وادي تبان تعيد ملء المستودع المائي الجوفي، وتقدر كمية المياه السطحية بحوالي ٦٠ مليون متر مكعب في السنة منها حوالي ٥٥ مليون متر مكعب في السنة تسحب لغراض الشرب والري. ولكن مستوى الماء يتناقص بصفة مستمرة مع تدهور نوعية الماء بسبب تسرب مياه البحر في أعلى دلتا وادي تبان. ولا تتوفر أية بيانات فعلية عن المياه السطحية بالنسبة لوايي بانا وغيره من الوديان في اليمن الديمقراطية، وتقدم في هذا الشأن مساعدات فنية ومالية من وكالات الأمم المتحدة (مثل الفاو ومنظمة الصحة العالمية وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي والبنك الدولي الخ)، ومساعدات ثنائية من الاتحاد السوفيتي ومن صناديق عربية وحكومية مختلفة (انظر الجدول).

والوصيات المقدمة لتحسين قطاع المياه والاسهام في العقد الدولي لتوفير مياه الشرب والمرافق الصحية هي التالية:

(أ) وضع خطة وطنية للمياه واستحداث برامج للمياه تجتذب الوكالات المانحة إلى تقديم المساعدات المالية والفنية في قطاع المياه.

(ب) اجراء دراسة شاملة عن امتلاء طبقات المياه الجوفية في وادي تبان والوديان الأخرى لتحديد العلاقة بين تسرب مياه البحر وسحب المياه الجوفية من الدلتا إلى درجة حرجة، ويجب بالإضافة إلى ذلك دراسة إعادة ملء المستودعات الصناعية بحقن المستودعات المائية الساحلية اذا كان تسرب مياه البحر يسبب خطرا على مياه الشرب في بندر ناصر.

(ج) البدء في برنامج لتنمية الموارد المائية حتى تتوفر معرفة واقعية عن الموارد المائية للبلد.

(د) وضع برنامج لسد النقص في الأيدي العاملة على جميع المستويات في قطاع المياه.

الموارد المائية لمصر محدودة وقاهرة على نصيبها من مياه النيل (٥٥٠٠ مليون متر مكعب/ سنة)، ومياه الصرف المستخدمة في الري (٥٠٠٠ مليون متر مكعب/ سنة) والمياه الجوفية (٥٠٠ مليون متر مكعب/ سنة). والنمو السكاني السريع الذي يتركز في المناطق الحضرية (٩٠ في المائة) يجعل لزاماً على قطاع المياه في مصر أن يزيد من سرعة تنفيذ مشروعات توفير المياه ومشروعات الري والمرافق الصحية. وقد ظهر ذلك في خطة المياه العامة التي اعتمدتتها الحكومة. وتسمى الحكومة في قطاع المياه والمرافق الصحية اسهاماً كبيراً (انظر الجدول). وبالاضافة الى ذلك فان وكالات الامم المتحدة (مثل البنك الدولي وبرنامج الامم المتحدة الانمائي) وبعض مصادر المنح الثنائية مثل وكالة التنمية الدولية التابعة للولايات المتحدة الامريكية، والمملكة المتحدة وجمهورية المانيا الاتحادية، قدمت مساعدات لهذا القطاع. وفيما يتعلق بالعقد الدولي لتوفير مياه الشرب والمرافق الصحية، زادت خدمات توفير المياه والمرافق الصحية زيادة كبيرة منذ عام ١٩٨٠.

ورغم ان الاجازات المذكورة فيما سبق تؤكد التقدم الكبير الذي تحقق في تلبية احتياجات السكان المائية، فإن الزيادة السريعة في استهلاك المياه بسبب التقدم الاجتماعي والاقتصادي السريع تشير بعض التضاعيا الرئيسية في السياسات بالنسبة لتنمية قطاع المياه مستقبلاً من خلال الخطة العامة للمياه التي اعتمدتها وزارة الري. ولذلك قدمت التوصيات التالية:

(أ) المبدأ الاستراتيجي الأساسي لتنظيم قطاع المياه هو ايجاد التنظيمات الادارية المناسبة لخدمة احتياجات المجتمعات الجديدة. وعليه فقد بذلت الحاجة الى اعادة تقييم الاطار المؤسسي لادارة المياه في مصر.

(ب) رغم التقدم الكبير الذي يتحقق في المناطق الحضرية من حيث توفير موارد المياه الكافية لمعظم السكان، فإن كثيراً من يعيشون في المدن الصغيرة والقرى والمناطق الريفية المنعزلة ما زالوا يواجهون نقصاً في كميات المياه. وعلى الحكومة ان تصحح هذا الخلل في تلبية احتياجات السكان الأساسية من الماء لتشجيع أهل الريف على البقاء فيه.

(ج) ضرورة تقديم المساعدة لبرنامج بدأ فعلاً عن تنمية المياه السطحية ويتضمن الاحتفاظ بقاعدة بيانات يعتمد عليها عن موارد المياه السطحية مبنية على دراسات هيدرولوجية وهيدروجيولوجية.

(د) ضرورة وضع برنامج لسد العجز في الأيدي العاملة الماهرة على جميع المستويات في قطاع المياه.

(هـ) ضرورة وضع برامج وخطط تتعلق بتوفير مياه الشرب، والمرافق الصحية مثل البرنامج المذكور في الفقرة الفرعية (ج) السابقة لاجتذاب الوكالات المانحة التي تقدم المساعدات المالية والفنية.

(و) ضرورة وضع برامج بحثية سعيا الى التكاليف المختلطة والتكنولوجيا المناسبة في اعادة استخدام المياه وما يتصل بذلك من موضوعات اخرى.

#### ٤- العراق

أهم موردين للمياه في العراق هما نهر دجلة ونهر الفرات. أما أنشطة استكشاف المياه الجوفية فمحدودة كما ان كمية المياه الجوفية ما زالت غير معروفة. والعراق مهتم بتنمية قطاع المياه رغم ظروف العرب ويوضح ذلك من المبالغ الهائلة التي إنفقها على مشروعات توفير المياه ومشروعات الري والصرف من عام ١٩٨٠ الى عام ١٩٨٥ (انظر الجدول).

ويتأكد اهتمام العراق في السنوات الخمس الماضية بالعقد الدولي لتوفير مياه الشرب والمرافق الصحية من خلال العدد الكبير من مشروعات توفير المياه والسدود ومحطات معالجة مياه المجاري وشبكات التوسيع، سواء التي أنجزت أو الجاري تشبيدها في أجزاء مختلفة من البلد.

ورغم أن المياه السطحية هي المصدر الرئيسي لامدادات المياه في البلد، فإن المياه الجوفية تعتبر مصدراً أساسياً في المناطق الصحراوية وبعض «أجزاء الجزيرة» وسفوح الجبال. ولهذا السبب قدمت التوصيات التالية:

(ا) ضرورة تحسين الأداء في التشغيل والصيانة لخفض تكاليف شبكات المياه وشبكات المجاري والابار والسدود ومحطات معالجة المياه. ومن المهم جداً ان تتدرّب الأيدي العاملة العراقية تدريباً عملياً على جميع المستويات.

(ب) ضرورة القيام بدراسة هيدروجيولوجية تفصيلية تغطي البلد بأكمله لتنمية موارد المياه الجوفية الجديدة وغير المتتجدة بدراسة السمات الهيدروجيولوجية لمختلف الطبقات المائية.

#### ٥- الأردن

الموارد المائية الرئيسية للأردن قليلة نسبياً ومقصورة على المياه الجوفية والسطحية. وقد ركزت المشروعات المنفذة خلال الفترة ١٩٨٥-١٩٨٠ على الانتفاع بالمياه السطحية والجوفية في الاستخدامات البلدية والصناعية والزراعية.

وتمول هذه المشروعات من البنك الدولي والصندوق العربي للانماء الاقتصادي والاجتماعي ووكالة التنمية الدولية التابعة للولايات المتحدة الأمريكية والصندوق الكويتي ووكالات الأمم المتحدة ومن المساعدات الثنائية. وشملت خطط الأردن لتوفير المياه والمرافق الصحية خلال السنوات الخمس الماضية، فيما شملته، الاستجابة لأهداف العقد الدولي لتوفير مياه الشرب والمرافق الصحية، التي نفذت في إطارها عدة مشروعات لتوفير المرافق الصحية والمياه.

وقد تركزت كل الأنشطة المتعلقة بالمياه في السنوات الخمس الماضية في هيئة واحدة منسقة للمياه، هي سلطة المياه في الأردن، وانصب الاهتمام في المشروعات المنفذة على توفير موارد إضافية للمياه باتخاذ الإجراءات التالية: بناء السدود مثل سد وادي العرب وتعلية السدود الموجودة (سد الملك طلال)، وتكتيف عمليات استكشاف المياه الجوفية لتلبية مختلف الاحتياجات في إطار أولويات التنمية وتوفير مزيد من المياه لأكثر من ١٤٠ قرية، وزيادة مساحة الأراضي المروية وتوفير ما يكفي من فنيين لخطفط مشروعات الري ومشروعات المياه والمياه العادمة وتنفيذها وتشغيلها. وفي ضوء ما سبق قدّمت التوصيات التالية:

(أ) ضرورة الاستمرار في تنفيذ المشروعات القادرة على توفير مياه تكفي لتخفيض نقص المياه في أجزاء كثيرة من الأردن.

(ب) وضع برامج لتنمية موارد المياه تجذب الوكالات المانحة لتوفير المساعدة الفنية والمالية.

(ج) ضرورة تنفيذ خطة المياه الوطنية الموجودة بما يكفل توفير الخدمات وتوسيعها لتلبية الاحتياجات الحالية والمنتظرة.

(د) ضرورة تعزيز الانتفاع بموارد المياه الموجودة لبناء مزيد من السدود لتخزين المياه وإعادة املاء الطبقات المائية، وضرورة تحسين الأساليب المتبعه في جمع مياه المجاري ومعالجتها والانتفاع بها.

## ٦- الكويت

لبت الكويت احتياجاتها من المياه البالغة ٢٢٠ مليون جالون في اليوم ببناء محطات إضافية لتحلية المياه، وكان يتم مزج المياه الخارجة منها بمياه جوفية مالحة تمشيا مع المعايير التي تحددها منظمة الصحة العالمية لمياه الشرب. أما المياه الجوفية الصالحة للشرب والتي لا تتجاوز ٦٨٠٠ متر مكعب/يوم فمحفوظة الكمية ومستغلة بالفعل. وأما مياه المجاري المعالجة فتستخدم في الري وتقدر بسبعة ملايين متر مكعب في السنة. وغني عن القول ان اهتمام الكويت بتحقيق برامج العقد الدولي لتوفير مياه الشرب والمرافق الصحية يتضح من خلال المصروفات الهائلة التي اتفقتها الكويت على مشروعات توفير المياه والمرافق الصحية المنفذة في الفترة من ١٩٨٠ الى ١٩٨٥ (انظر الجدول).

وتجري في الوقت الحالي بعض الخطط لتنمية المياه الجوفية على الوجه الأمثل من ناحية الكم والكيف والاقتصاد، وجدير باللاحظة ان خلط المياه الجوفية المالحة بمياه محللة عملية مكافحة. ولذلك قدمت التوصيات التالية:

(ا) ضرورة تنفيذ السياسات الخاصة بترشيد استهلاك المياه تنفيذاً دقيقاً وضرورة المحافظة على التوازن الحيوى بين العرض والطلب بایجاد تنظيمات ادارية مناسبة لخدمة الاحتياجات المجتمعية الجديدة.

(ب) ان سياسة توزيع المياه في جميع أنحاء القطر بدون مقابل، حتى المياه المحلاة، وبالرغم من ان هذه السياسة تفيد الجميع في البلد، فإنها تؤدي إلى اهدر الماء. وأفضل طريقة للمحافظة على الماء هي وضع نظام للرسوم التصاعدية.

(ج) ضرورة وضع برنامج يعالج النقص في الأيدي العاملة الماهرة على جميع المستويات؛ وسوف يؤدي ذلك إلى ايجاد كوادر مؤهلة من الخبراء في تخطيط موارد المياه وإدارتها وتشغيلها.

#### ٧- لبنان

تتوفر في هذا البلد كمية كبيرة نسبياً من موارد المياه: فحتى الان لم تستغل المياه السطحية والجوفية بالكامل وما زالت هناك فرص لتنمية الموارد المائية في البلد وإن كانت مشروعات المياه قد توقفت بسبب الحرب الأهلية في السنوات القليلة الماضية باستثناء الخطط ودراسات الجدوى التي تمولها وكالات الامم المتحدة او عدد محدود من مقدمي المنح الثنائية. وقد مول برنامج الامم المتحدة الانمائي إعداد «خطة قومية لإدارة المياه العادمة». أما مشكلة لبنان الرئيسية في قطاع المياه والمرافق الصحية في الوقت الحالي فترجع إلى نقص الاستثمار والصيانة بسبب ظروف الحرب الأهلية السائدة على مدى العقد الماضي.

#### ٨- عمان

المورد الرئيسي للمياه في عمان هو المياه الجوفية التي يؤثر توفرها إلى حد ما على قطاعات كثيرة من اقتصاد البلد. وتستخدم مياه الينابيع في المناطق الجبلية بالكامل في الشرب والري. أما المياه السطحية فتتدفق إلى البحر أو الصحراء. وتستخدم مياه البحر المحلاة في تلبية الزيادة في الطلب على الماء. ويجري في الوقت الحالي بناء محطات، وشبكات لمعالجة مياه المجاري. وقد أنفقت الحكومة في السنوات الخمس الأخيرة مبالغ كبيرة على خدمات، قطاع المياه والمرافق الصحية، وتلقت مساعدات مالية وفنية من وكالات الامم المتحدة ومن مقدمي المنح الثنائية (انظر الجدول).

وفي إطار الظروف السائدة، قدمت التوصيات التالية:

(ا) توجد بعض المخاوف من تسرب مياه البحر وزيادة الملوحة لأن عمان تستغل في الوقت الحالي موارد مياهها الجوفية على نطاق واسع. ولذلك فإن إعادة ملء طبقات المياه الجوفية عن طريق بناء السدود من شأنه أن يقلل كميات المياه السطحية الجارية إلى البحر والصحراء إلى أدنى حد فيتسنى الحفاظ على التوازن الجديد بإعادة ملء الطبقات المائية الجوفية.

(ب) الخطة الوطنية للمياه من شأنها أن تساعد على ضمان توفير خدمات المياه والمرافق الصحية وتوسيعها بما يتفق مع المتطلبات الحالية والمنتظرة.

(ج) توجد الان حاجة الى تنظيم وتنسيق كل الانشطة في مجال المياه بوضع قواعد اشرافية واستخدام الماء بطريقة مثل، بسبب الخل الذي يتزايد بسرعة بين استعمال الماء والموارد المائية المتاحة.

(د) ضرورة وضع برنامج طويل الأجل لايجاد ايدي عاملة ماهرة في قطاع المياه على جميع المستويات.

- ٩ - منظمة التحرير الفلسطينية

توجد موارد المياه السطحية والمياه الجوفية بوفرة على امتداد الضفة الغربية وقطاع غزة، ولكن لا تتوفر أية بيانات عن مشروعات تنمية موارد المياه أو المرافق الصحية التي تمت خلال الخمس سنوات الماضية بسبب الاحتلال الإسرائيلي.

- ١٠ - قطر

تعتمد الموارد المائية لقطر أساساً على السحب من المياه الجوفية التي تقدر بحوالي ٨٠ مليون متر مكعب في السنة، ويضاف الى ذلك كميات من مياه البحر المالحة التي تخلط بالمياه الجوفية المالحة. وقد انفقت قطر في السنوات الخمس الماضية مبالغ كبيرة على قطاع المياه تجنباً لاحتمال أية مشكلات خطيرة في المستقبل تتعلق بالاعتماد على مشروعات توفير مياه الشرب والمرافق الصحية الازمة.

ولذلك قدمت التوصيات التالية:

(ا) ضرورة وضع الخطة الوطنية للمياه موضع التنفيذ بما يكفل توفير الخدمات وتوسيعها وفقاً للاحتياجات الحالية والمنتظرة.

(ب) ضرورة تعزيز الانتفاع بموارد المياه الموجودة باعادة ملء الطبقات المائية وتحسين طرق جمع مياه المجاري ومعالجتها والانتفاع بها.

(ج) ضرورة الاضطلاع ببرنامج طويل الأجل لتنمية الأيدي العاملة الماهرة في قطاع المياه على جميع المستويات.

(د) ما زال البلد يعتمد على توفير المياه بدون مقابل في كل أنحائه سواء مياه البحر المالحة أو المياه الجوفية العذبة. ورغم أن هذه السياسة تحقق فائدة للجميع في البلد فإنها تؤدي إلى اهدر الماء وأفضل طريقة لتشجيع المحافظة على المياه هي وضع نظام من الرسوم التصاعدية.

#### ١١- المملكة العربية السعودية

تعتمد موارد المياه في المملكة العربية السعودية على المياه الجوفية (٥٠٠ مليون متر مكعب من مخزون المياه) والمياه السطحية (٩٠٠ مليون متر مكعب في السنة) والمياه المالحة والمياه العادمة المعالجة (١٠٠ مليون متر مكعب). وتخلط المياه المالحة بالمياه العادمة لتلبيّة ٥٠ في المائة من الطلبات المنزليّة على المياه؛ أما المياه التي تعاد معالجتها فتستخدم في الري والأغراض الصناعية إذا أمكن. وقد تم خلال السنوات الخمس الماضية تنفيذ شبكات كبيرة لتوريد المياه وشبكات للمجاري وتصريف مياه الأمطار بالمدن في جميع أنحاء البلد انسجاماً مع أهداف العقد الدولي لتوفير مياه الشرب والمرافق الصحية.

وقدمت التوصيات التالية فيما يتعلق بقطاع المياه والمرافق الصحية:

(أ) المطلوب في الوقت الراهن هو تنظيم وتنسيق كل الأنشطة المتعلقة باستعمال المياه وذلك بوضع قواعد تنظيمية تضبط وتケّلّف أفضل استعمال للمياه وذلك بسبب الخلل المتزايد بين استعمال الماء وموارد المياه المتاحة.

(ب) من شأن تنفيذ خطة المياه الوطنية الموجودة أن يضمن توفير الخدمات وتوسيعها بما يتافق مع الاحتياجات الحالية والمنتظرة.

(ج) بناء سدود لتخزين المياه وإعادة ملء الطبقات الحاملة للمياه كما أن تحسين أساليب جمجم مياه المجاري ومعالجتها والانتفاع بها سيكفل تعزيز الانتفاع بموارد المياه الموجودة.

(د) ضرورة الاستمرار في المشروعات التي توفر المياه من موارد محلية، أو من موارد بدائلة مثل المياه المالحة عندما تكون المياه الجوفية المحلية غير كافية كما وكيفاً وفي الوقت نفسه لا بد من اعطاء أعلى أولوية لاحتياجات السكان من المياه.

(هـ) ضرورة تحسين الأداء في التشغيل والصيانة كشرط ضروري لخفض التكاليف في شبكات المياه والمجاري والإبار والسدود والأنابيب ومحطات معالجة المياه ومحطات التحلية. ومن العناصر الهامة في جميع الأنشطة أن تتدرب الأيدي العاملة السعودية تدريبياً عملياً على جميع المستويات.

-١٢- الجمهورية العربية السورية

تعتمد موارد المياه على المياه السطحية والجوفية على السواء. ويتم سحب المياه الجوفية من خلال آبار للاضخ في أحواض المياه الجوفية لدمشق ولنهر العاصي وحلب. كما يمكن استعمال المياه المتداقة من عدد كبير من الينابيع الخارجة من الحجر الجيري. وتقدر المياه السطحية بحوالي ٣٢ كيلومتراً مكعباً في السنة، يوفر منها نهر الفرات وحده ٣٦ كيلومتراً مكعباً في السنة وقد حفظت هذه المياه عن طريق عدد كبير من السدود التي بنيت على نهر الفرات وفي العدد الكبير من الأنهار والوديان المنتشرة في كل أنحاء البلد. كذلك تجري مشروعات لبناء محطات وشبكات لمعالجة مياه المجاري خصوصاً في المناطق الحضرية. والمشروعات، التي نفذت خلال الفترة ١٩٨٥-١٩٨٠ مولتها الحكومة أساساً، ودعمتها وكالات الأمم المتحدة (البنك الدولي ومنظمة الأغذية والزراعة ومنظمة الصحة العالمية) ومساعدات ثنائية (الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي الاجتماعي وصندوق أبو ظبي والصندوق الكويتي والاتحاد السوفيافي وكالة التنمية الدولية التابعة للولايات المتحدة الأمريكية الخ) (انظر الجدول).

وترغب سوريا في تحقيق أهداف العقد الدولي لتوفير مياه الشرب والمرافق الصحية؛ ويتبين ذلك من المشروعات التي نفذت في السنوات الخمس الماضية.

والتصويات التالية مبنية على حالة قطاع المياه المبينة فيما تقدم:

(أ) توجد في سوريا في الوقت الحالي بعض المناطق الحرجة من حيث الاختلال المتزايد بسرعة بين استعمال الماء والموارد المائية المتوفرة. وعلى ذلك فالمطلوب الان هو تنظيم وتنسيق جميع الأنشطة المتعلقة باستعمال الماء ولا سيما وضع ضوابط لتنظيم استعمال المياه وترشيده.

(ب) يعتبر الماء مورداً حيوياً ولا بد من تشجيع المحافظة عليه باستخدام نظام للرسوم التصاعدية. فالرسوم المفروضة الان على الماء تعتمد على دفع تكلفة رمزية. وسوف يؤدي تخفيض الدعم الذي تقدمه الحكومة الى التشجيع على زيادة ترشيد استهلاك الماء. ويمكن حماية منخفضي الدخل من المستهلكين بفرض رسوم ضئيلة فقط على الحد الأدنى من الاحتياجات الأساسية.

(ج) ضرورة وضع برامج لتنمية الموارد المائية لتشجيع الوكالات، المانحة على تقديم المساعدة الفنية والمالية.

(د) ضرورة تعزيز الارتفاع بالموارد المائية الموجودة ببناء السدود لتخزين الماء و إعادة صلء الطبقات، الحاملة الجوفية وتحسين أساليب جمع مياه المجاري ومعالجتها والارتفاع بها.

(هـ) ضرورة وضع برامج للتدريب يسد النقص في الأيدي العاملة في قطاع المياه على جميع المستويات.

١٣ - الامارات العربية المتحدة

أدى الانخفاض الخطير في مستويات المياه الجوفية بسبب الزيادة الهائلة في سحب الماء والاستمرار في تزايد الاستهلاك إلى اضطرار البلد للاعتماد على تحلية مياه البحر إلى أجل طويل. وتقدر احتياطيات المياه الجوفية المتاحة بحوالي ٩٧٠ مليون متر مكعب. وتجري برامج المحافظة على المياه من خلال بناء السدود ومحطات تحلية المياه واستخدام المياه المعالجة في الري. وتمثل مشروعات شبكات المجاري ومشروعات توريد المياه سواء منها المنفذة أو تحت التنفيذ، الشغل الشاغل للحكومة في سعيها إلى تحقيق أهداف العقد الدولي لتوفير مياه الشرب والمرافق الصحية.

والوصيات التالية مقدمة استناداً إلى تلك النتائج:

- (أ) ضرورة وضع خطة وطنية للمياه بما يكفل توفير الخدمات المطلوبة مستقبلاً في قطاع المياه وتوسيعها.
- (ب) ضرورة التنسيق بين جميع الأنشطة في قطاع المياه من خلال أفضل استخدام للمياه المتاحة، بسبب عدم التوازن بين استهلاك الماء وموارد المياه المتاحة.
- (ج) ضرورة تطبيق سياسات صارمة لترشيد استهلاك الماء كما ان استعمال الماء بطريقة مثلى من شأنه أن يحفظ التوازن الحيوي بين العرض والطلب، وضرورة إيجاد أجهزة إدارية مناسبة لخدمة الاحتياجات الجديدة للمجتمع.
- (د) ضرورة وضع برنامج لتنمية الأيدي العاملة الماهرة في قطاع المياه على جميع المستويات.

١٤ - الجمهورية العربية اليمنية

لا تعرف كمية المياه الجوفية التي تعتبر أهم مورد للماء في اليمن: ويصل خرجها عبر ساحل تهامة إلى ٤٢١ ملليمتر مكعب في السنة لكل كيلومتر من عرض طبقة الطمي الحاملة للمياه. وتتوفر المياه السطحية من عدد محدود من العيون والوديان. وقد استفاد قطاع المياه في اليمن على مدى السنوات الخمس الماضية من بعض الأنشطة التي تمت على جميع المستويات بدعم من الحكومة ووكالات الأمم المتحدة كما استفاد من مساعدات ثنائية فنية ومالية.

ومن القيود المؤثرة على قطاع المياه ما يلي: قلة المعرفة بموارد المياه الموجودة لعدم توفر أي تقييم عنها؛ الافتقار إلى الأيدي العاملة الماهرة؛ كثرة عدد المؤسسات الحكومية المسئولة عن قطاع المياه مما يؤدي إلى تشتيت المسؤولية؛ وعدم وجود خطة وطنية للمياه.

واستناداً إلى النتائج السابقة قدمت التوصيات التالية:

- (أ) ضرورة التنسيق بين تنمية جميع الموارد المائية والارتفاع بها من خلال خطة وطنية للمياه.
- (ب) ضرورة الاحتفاظ بقاعدة بيانات موثوقة عن موارد المياه والطلب على المياه، على أن تتضمن معلومات عن خصائص المجمعات المائية ومخزون المياه الجوفية، ونوعية المياه، والتغير في مناسيب المياه، والأمطار، والتربة، والبخر، استناداً إلى دراسات هيدرولوجية وهيدروجيولوجية.
- (ج) ضرورة إنشاء وحدات لتنفيذ القوانين واللوائح والحقوق المتعلقة بالمياه وفقاً للأولويات المقررة عن استعمال المياه.
- (د) متابعة الاستهلاك بكل أنواعه ومتابعة نوعية المياه المستهلكة بتركيب عدادات للمياه وإعداد نظام من الرسوم التصاعدية في كل القطاعات المستهلكة للمياه.
- (هـ) ضرورة تقييد الضخ في المناطق التي تعاني بشكل خطير من نفاذ موارد المياه الجوفية وتدور نوعية المياه إلى أدنى من المستويات المطلوبة لتغطية امدادات المياه مستقبلاً؛ وضرورة توضيح التعريفات من حيث معدلات الضخ قصيرة الأجل ومتوسطة الأجل وطويلة الأجل بالنسبة لكافة مستجمعات المياه.
- (و) ضرورة الأخذ بتقنيات تقنين المياه بفرض مواصفات ومعايير وطنية لنوعية المياه، ولمعالجة مياه المجاري واستعمالها، ولمعدات الرى، ولشبكات توريد المياه وتوزيعها، ولشبكات المواسير في المنازل والمصانع وغيرها من المباني.
- (ز) ضرورة إعداد خطة وطنية للمياه.
- (ح) ضرورة تقييم سياسات المياه والسياسات الزراعية بانتظام.
- (ط) ضرورة وضع برنامج لتنمية الأيدي العاملة الماهرة في قطاع المياه على جميع المستويات.

**الجدول ١** توزيع مشروعات الموارد المائية في مناقصة الامكوا وتمويلها خلال المشرة ١٩٨٥-١٩٨٠<sup>(\*)</sup>

(\*) محتويات الجدول مقصورة على البيانات التي يمكن الحصول عليها فقط.

(\*\*) دراسات الجدوى للمشروعات المستعملة بالمرافق المحيية فقط.